○東京都地下高速電車条例

o Tokyo Metropolitan Government Ordinance on Underground High-Speed Trains

昭和三五年一一月二六日

November 26, 1960

条例第九四号

Ordinance No. 94

改正 昭和三六年五月二〇日条例第五八号

Amendments Ordinance No. 58 of May 20, 1961

昭和三八年二月二一日条例第一号

Ordinance No. 1 of February 21, 1963

昭和三九年二月八日条例第一号

Ordinance No. 1 of February 8, 1964

昭和三九年三月三一日条例第一〇九号

Ordinance No. 109 of March 31, 1964

昭和四○年一一月一日条例第九○号

Ordinance No. 90 of November 1, 1965

昭和四二年九月二三日条例第八八号

Ordinance No. 88 of September 23, 1967

昭和四七年一〇月九日条例第一〇五号

Ordinance No. 105 of October 9, 1972

昭和四七年一二月二五日条例第一三〇号

Ordinance No. 130 of December 25, 1972

昭和四九年九月二四日条例第七八号

Ordinance No. 78 of September 24, 1974

昭和五二年五月四日条例第四七号

Ordinance No. 47 of May 4, 1977

昭和五三年九月三〇日条例第七五号

Ordinance No. 75 of September 30, 1978

昭和五六年五月一五日条例第六四号

Ordinance No. 64 of May 15, 1981

昭和五九年七月三日条例第七九号

Ordinance No. 79 of July 3, 1984

昭和六二年三月二〇日条例第四〇号

Ordinance No. 40 of March 20, 1987

平成四年一月二九日条例第三号

Ordinance No. 3 of January 29, 1992

平成七年二月二二日条例第四号
Ordinance No. 4 of February 22, 1995
平成九年五月二三日条例第五八号
Ordinance No. 58 of May 23, 1997
平成二六年三月二四日条例第一〇号
Ordinance No. 10 of March 24, 2014
令和元年九月二四日条例第二〇号
Ordinance No. 20 of September 24, 2019

東京都地下高速電車条例を公布する。

The Tokyo Metropolitan Government Ordinance on Underground High-Speed Trains is hereby promulgated.

東京都地下高速電車条例

Tokyo Metropolitan Government Ordinance on Underground High-Speed Trains (通則)

(General Rules)

- 第一条 東京都地下高速電車(以下「地下高速電車」という。)による旅客運送に関して必要な事項は、鉄道営業法(明治三十三年法律第六十五号)その他の法令で定めるもののほか、この条例の定めるところによる。
- Article 1 Necessary matters concerning passenger transportation by Tokyo underground high-speed trains (hereinafter referred to as "Underground High-Speed Trains") shall be governed by this ordinance in addition to those stipulated by the Railway Business Act (Act No. 65 of 1900) and other laws and regulations.

(路線等)

(Routes)

- 第二条 地下高速電車による旅客運送は、東京都及びその周辺の区域において行うものと し、その路線の名称及び区間は、東京都鉄道事業管理者(以下「管理者」という。)が定 める。
- Article 2 Passenger transportation by Underground High-Speed Trains shall be carried out in Tokyo and surrounding areas, and the names and sections of the routes shall be determined by the Tokyo Metropolitan Railway Business Administrator (hereinafter referred to as the "Administrator").

(昭三九条例一○九・全改、昭四七条例一○五・昭六二条例四○・一部改正) (Totally amended by Ordinance No. 109 of 1964; partially amended by Ordinance No. 105 of 1972, Ordinance No. 40 of 1987)

(普通旅客運賃)

(Regular Passenger Fare)

- 第三条 普通旅客運賃は、旅客の乗車区間の距離に応じ、次に定める額の範囲内で管理者 が定める。
- Article 3 Regular passenger fares are determined by the Administrator within the range specified below depending on the distance of the passenger's travel section.
 - 一 十二歳以上の者 一人一乗車につき四キロメートル以下の場合は百八十円、四キロメートルを超え九キロメートル以下の場合は二百二十円、九キロメートルを超え十五キロメートル以下の場合は二百八十円、十五キロメートルを超え二十一キロメートル以下の場合は三百三十円、二十一キロメートルを超え二十七キロメートル以下の場合は三百八十円、二十七キロメートルを超え四十六キロメートル以下の場合は四百三十円
 - (i) Persons over 12 years old 180 yen per person per ride for the distance of 4 kilometers or less; 220 yen for the distance of more than 4 kilometers and 9 kilometers or less; 280 yen for the distance of more than 9 kilometers and 15 kilometers or less; 330 yen for the distance of more than 15 kilometers and 21 kilometers or less; 380 yen for the distance of more than 21 kilometers and 27 kilometers or less; 430 yen for the distance of more than 27 kilometers and 46 kilometers or less.
 - 二 十二歳未満の者 一人一乗車につき前号に定める額の五割の額(計算上十円未満の端数を生じた場合は、その端数を十円を単位として切り上げて得た額)
 - (ii) Persons under 12 years old Amount equal to 50% of the amount specified in the previous item (any fraction of less than 10 yen resulted from calculation shall be rounded up to the nearest 10 yen) per person per ride.
- 2 前項第二号の規定にかかわらず、旅客の同伴する六歳未満の者(団体旅客(へき地教育振興法(昭和二十九年法律第百四十三号)第二条に規定するへき地学校の児童及び生徒については二人以上、その他の者については二十五人以上とする。以下同じ。)を除く。)の旅客運賃は、旅客一人につき、二人までは無料とする。
- (2) Notwithstanding the provisions of the preceding paragraph, Item (ii), the passenger fare for persons under the age of 6 accompanying passengers (excluding group passengers (for children and students of remote schools as defined in Article 2 of the Act on Improvement of Education in Remote Areas (Act No. 143 of 1954), 2 or more persons, and 25 or more persons for others; the same shall apply hereafter.)) shall be free for up to 2 persons per passenger.

(昭三八条例一・昭三九条例一・昭四○条例九○・昭四二条例八八・昭四七条例一三○・昭四九条例七八・昭五二条例四七・昭五三条例七五・昭五六条例六四・昭五九条例七九・平四条例三・平七条例四・平九条例五八・平二六条例一○・令元

条例二○・一部改正)

(Partially amended by Ordinance No. 1 of 1963, Ordinance No. 1 of 1964, Ordinance No. 90 of 1965, Ordinance No. 88 of 1967, Ordinance No. 130 of 1972, Ordinance No. 78 of 1974, Ordinance No. 47 of 1977, Ordinance No. 75 of 1978, Ordinance No. 64 of 1981, Ordinance No. 79 of 1984, Ordinance No. 3 of 1992, Ordinance No. 4 of 1995, Ordinance No. 58 of 1997, Ordinance No. 10 of 2014, Ordinance No. 20 of 2019)

(特殊旅客運賃)

(Special Passenger Fare)

第四条 管理者は、事業上必要があると認めたときは、前条第一項の規定にかかわらず、 次の各号に掲げる旅客運賃を定めることができる。

Article 4 Notwithstanding the provisions of paragraph (1) of the preceding article, the Administrator may set the passenger fares set forth in each of the following items if the Administrator deems it necessary for business purposes.

一 個人旅客

(i) Individual passenger

種別 旅客運賃の額

Type Passenger fare amount

イ 定期旅客運賃 普通旅客運賃の八割五分以内の額を割引した額

(b) Commuter fare Amount obtained by discounting 85% or less of the regular

passenger fare

ロ 回数旅客運賃 普通旅客運賃の一割五分以内の額を割引した額

(b) Coupon Amount obtained by discounting 15% or less of the regular

passenger fares passenger fare

ハ 特別旅客運賃 普通旅客運賃の五割以内の額を割引した額

(c) Special Amount obtained by discounting up to 50% of the regular

passenger fare passenger fare

二 団体旅客

(ii) Group passengers

種別 旅客運賃の額

Type Passenger fare amount

団体旅客運賃 普通旅客運賃の三割以内の額を割引した額

Group passenger Amount obtained by discounting up to 30% of the regular

fare passenger fare

- 2 前項の旅客運賃により乗車することができる者の範囲は、管理者が定める。
- (2) The scope of persons who may board the train at the passenger fare set forth in

the preceding paragraph shall be determined by the Administrator.

(昭三六条例五八・昭四二条例八八・一部改正)

(Partially amended by Ordinance No. 58 of 1961 and Ordinance No. 88 of 1967) (旅客運賃の無料等)

(Free Passenger Fare)

第五条 管理者は、事業上の必要その他特別の理由があると認めた者に対しては、旅客運 賃を無料とし、又は特別の措置を講ずることができる。

Article 5 The Administrator may waive passenger fares or take special measures for those who are deemed to have business necessity or other special reasons.

(昭四二条例八八・全改)

(Totally amended by Ordinance No. 88 of 1967)

(乗車券の様式)

(Ticket Format)

第六条 旅客に対して交付する乗車券の様式は、管理者が定める。

Article 6 The format of tickets issued to passengers shall be determined by the Administrator.

第七条 削除

Article 7 Deleted

(昭五三条例七五)

(Ordinance No. 75 of 1978)

(乗車券の無効)

(Invalidation of Ticket)

第八条 乗車券を、その乗車券に指定した事項に違反して使用し、又は使用させたときは、 これを無効とする。ただし、管理者が定める場合は、この限りでない。

Article 8 A ticket used or allowed to be used in violation of the matters specified on the ticket shall be invalidated. However, this shall not apply in cases specified by the Administrator.

(昭五三条例七五・一部改正)

(Partially amended by Ordinance No. 75 of 1978)

(乗車券の引換等)

(Ticket Exchange)

第九条 旅客運賃または乗車券の様式を変更したときは、その変更の日から六月以内において管理者の定める期間内に、管理者の定める方法により、乗車券の証明または引換を受けなければならない。

Article 9 When the passenger fare or ticket format is changed, the ticket must be certified or exchanged by the method determined by the Administrator within six

months from the date of the change and within the period specified by the Administrator.

- 2 前項の期間内に証明または引換を受けなかつた乗車券は、無効とする。
- (2) Tickets that are not certified or exchanged within the period specified in the preceding paragraph shall be invalidated.

(無効の乗車券の回収)

(Collection of Invalid Tickets)

第十条 無効の乗車券は、回収する。

Article 10 Invalid tickets shall be collected.

(昭五三条例七五・一部改正)

(Partially amended by Ordinance No. 75 of 1978)

第十一条 削除

Article 11 Deleted

(昭五九条例七九)

(Ordinance No. 79 of 1984)

(旅客運賃の払戻し等)

(Refund of Passenger fare)

第十二条 既納の旅客運賃は、払戻しをしない。ただし、管理者が特別の理由があると認めたときは、その全部又は一部の払戻しをすることができる。

- Article 12 Passenger fares already paid will not be refunded. However, if the Administrator deems that there is a special reason, all or part of the amount can be refunded.
- 2 前項ただし書の規定により既納の旅客運賃の払戻しをするときは、普通旅客運賃、定期 旅客運賃、特別旅客運賃及び団体旅客運賃については乗車券一枚につき、回数旅客運賃 については乗車券一組につきそれぞれ二百二十円以内で、管理者が定める額の手数料を 徴収する。ただし、管理者が特別の理由があると認めたときは、徴収しない。
- (2) When refunding already paid passenger fares pursuant to the provisions of the proviso to the preceding paragraph, the refund shall be within 220 yen per ticket for regular passenger fares, commuter fares, special passenger fares and group passenger fares, and per set of tickets for coupon passenger fares, and a charge determined by the Administrator shall be collected. However, the commission shall not be collected if the Administrator deems that there is a special reason.

(昭四二条例八八・昭四七条例一三○・昭五二条例四七・昭五三条例七五・昭五九条例七九・平四条例三・平七条例四・平二六条例一○・一部改正)

(Partially amended by Ordinance No. 88 of 1967, Ordinance No. 130 of 1972, Ordinance No. 47 of 1977, Ordinance No. 75 of 1978, Ordinance No. 79 of 1984,

Ordinance No. 3 of 1992, Ordinance No. 4 of 1995, and Ordinance No. 10 of 2014)

(天災等の場合の旅客運賃等の特例)

(Special Provisions for Passenger Fares in Case of Natural Disasters)

- 第十三条 管理者は、天災その他非常事態の発生に際して必要があると認めたときは、この条例の規定にかかわらず、旅客運賃若しくは乗車券又は旅客運送について必要な措置 を講ずることができる。
- Article 13 When the Administrator deems it necessary in the event of a natural disaster or other emergency situation, the Administrator may take necessary measures regarding passenger fares, tickets, or passenger transportation, notwithstanding the provisions of this Ordinance.

(昭五三条例七五・一部改正)

(Partially amended by Ordinance No. 75 of 1978)

(増運賃等の徴収)

(Collection of Increased Fares)

- 第十四条 管理者は、次の各号の一に該当する者から、相当の旅客運賃及びその二倍以内 の増運賃を徴収することができる。
- Article 14 The Administrator may collect a reasonable passenger fare and an increased fare up to twice that amount from persons who fall under any of the following items:
 - 一 不正の手段により旅客運賃を免かれ、又は免かれようとした者
 - (i) Persons who evade or attempt to evade paying passenger fares by fraudulent means
 - 二 乗車券の検査又は回収のとき理由なく係員の請求を拒んだ者
 - (ii) Persons who refuse the request of a staff member without reason at the time of ticket inspection or collection

(昭五三条例七五・一部改正)

(Partially amended by Ordinance No. 75 of 1978)

(委任)

(Delegation)

第十五条 この条例の施行に関して必要な事項は、管理者が定める。

Article 15 Necessary matters concerning the enforcement of this ordinance shall be determined by the Administrator.

付 則

Supplementary Provisions

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan

Government Regulations.

(昭和三五年規則第一四七号で昭和三五年一二月四日から施行)

(Effective as of December 4, 1960 under Regulation No. 147 of 1960)

付 則(昭和三六年条例第五八号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 58 of 1961)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和三六年規則第八三号で昭和三六年六月一日から施行)

(Effective as of June 1, 1961 under Regulation No. 83 of 1961)

付 則(昭和三八年条例第一号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 1 of 1963)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和三八年規則第一八号で昭和三八年二月二八日から施行)

(Effective as of February 28, 1963 under Regulation No. 18 of 1963)

付 則(昭和三九年条例第一号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 1 of 1964)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和三九年規則第二三号で昭和三九年二月一〇日から施行)

(Effective as of February 10, 1964 under Regulation No. 23 of 1964)

付 則(昭和三九年条例第一○九号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 109 of 1964)

この条例は、昭和三十九年四月一日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of April 1, 1964.

付 則(昭和四〇年条例第九〇号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 90 of 1965)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和四〇年規則第二〇七号で昭和四〇年一一月一〇日から施行)

(Effective as of November 10, 1965 under Regulation No. 207 of 1965)

附 則(昭和四二年条例第八八号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 88 of 1967)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和四二年規則第一三〇号で昭和四二年一〇月一日から施行)

(Effective as of October 1, 1967 under Regulation No. 130 of 1967)

附 則(昭和四七年条例第一○五号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 105 of 1972)

この条例は、公布の日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date of promulgation.

附 則(昭和四七年条例第一三○号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 130 of 1972)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和四七年規則第二八五号で昭和四八年一月一五日から施行)

(Effective as of January 15, 1972 under Regulation No. 285 of 1972)

附 則(昭和四九年条例第七八号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 78 of 1974)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和四九年規則第一五九号で昭和四九年一〇月一日から施行)

(Effective as of October 1, 1974 under Regulation No. 159 of 1974)

附 則(昭和五二年条例第四七号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 47 of 1977)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和五二年規則第七六号で昭和五二年五月六日から施行)

(Effective as of May 6, 1977 under Regulation No. 76 of 1977)

附 則(昭和五三年条例第七五号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 75 of 1978)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和五三年規則第一五六号で昭和五三年一〇月一日から施行)

(Effective as of October 1, 1978 under Regulation No. 156 of 1978)

附 則(昭和五六年条例第六四号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 64 of 1981)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和五六年規則第八八号で昭和五六年五月一六日から施行)

(Effective as of May 16, 1981 under Regulation No. 88 of 1981)

附 則(昭和五九年条例第七九号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 79 of 1984)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(昭和五九年規則第一二三号で昭和五九年七月四日から施行)

(Effective as of July 4, 1984 under Regulation No. 123 of 1984)

附 則(昭和六二年条例第四○号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 40 of 1987)

この条例は、昭和六十二年四月一日から施行する。

This Ordinance shall come into effect as of April 1, 1987.

附 則(平成四年条例第三号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 3 of 1992)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(平成四年規則第六号で平成四年二月五日から施行)

(Effective as of February 5, 1992 under Regulation No. 6 of 1992)

附 則(平成七年条例第四号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 4 of 1995)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(平成七年規則第一七号で平成七年三月一日から施行)

(Effective as of March 1, 1995 under Regulation No. 17 of 1995)

附 則(平成九年条例第五八号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 58 of 1997)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(平成九年規則第九六号で平成九年六月一日から施行)

(Effective as of June 1, 1997 under Regulation No. 96 of 1997)

附 則(平成二六年条例第一○号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 10 of 2014)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(平成二六年規則第二一号で平成二六年六月一日から施行)

(Effective as of June 1, 2014 under Regulation No. 21 of 2014)

附 則(令和元年条例第二○号)

Supplementary Provisions (Ordinance No. 20 of 2019)

この条例は、東京都規則で定める日から施行する。

This Ordinance comes into effect as of the date specified by Tokyo Metropolitan Government Regulations.

(令和元年規則第五七号で令和元年一〇月一日から施行)

(Effective as of October 1, 2019 under Regulation No. 57 of 2019)